



СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ЕАЭС RU C-DE.CP28.B.01569/21

Серия **RU** № **0271921**



ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ Орган по сертификации продукции и услуг Общества с ограниченной ответственностью "Тест-С.-Петербург". Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 190103, Россия, город Санкт-Петербург, улица 10-ая Красноармейская, дом 22, Литер А. Аттестат аккредитации регистрационный № РОСС RU.0001.10СП28, дата регистрации 29.10.2014. Телефон: +78123275559, +78123275554, +78123275552, +78123340262, адрес электронной почты: cert@test-spb.ru

ЗАЯВИТЕЛЬ Общество с ограниченной ответственностью «Вайлант Груп Рус». Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 143421, РОССИЯ, Московская область, Красногорский район, автодорога Балтия, территория 26 км бизнес-центр Рига Ленд, строение 3, этаж/помещение 5/II. ОГРН: 1067746833351. Номер телефона: +7 4957684544. Адрес электронной почты: info@vaillant.ru.

ИЗГОТОВИТЕЛЬ "Vaillant GmbH". Место нахождения (адрес юридического лица): ГЕРМАНИЯ, Berghauser Straße, 40 - D-42859 – Remscheid – Germany. Адреса мест осуществления деятельности по изготовлению продукции по приложению (см. Приложение – бланк № 0779660).

ПРОДУКЦИЯ Автоматические электрические управляющие устройства бытового назначения: регуляторы температуры торговых марок: "VAILLANT", "PROTHERM", модели и комплектация по приложению (см. Приложение – Бланк № 0779661). Продукция выпускается в соответствии с Европейскими Стандартами EN 60730-1 «Автоматические электрические управляющие устройства бытового и аналогового назначения. Часть 1. Общие требования», EN 60730-2-9 «Автоматические электрические управляющие устройства бытового и аналогового назначения. Часть 2-9. Частные требования к термочувствительным управляющим устройствам». Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ЕАЭС 9032102000

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ Технический регламент Таможенного союза "О безопасности низковольтного оборудования" (ТР ТС 004/2011). Технический регламент Таможенного союза "Электромагнитная совместимость технических средств" (ТР ТС 020/2011)

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протоколы испытаний

№ 4277 от 01.10.2021, № 4277/ЭМС от 01.10.2021 Испытательного центра ООО "Северо-западный научно-технический центр испытаний и сертификации "Регламентсерт", аттестат аккредитации регистрационный № RA.RU.21M958, Акт о результатах анализа состояния производства № 19/2-8-2021 от 27.08.2021. Руководства по монтажу № 0020197279_xx*, 0020196794_xx*, 0020257191_xx*, 0020257192_xx*. Руководство по эксплуатации и руководство по установке и техническому обслуживанию № 0020272560_xx* Руководство по установке и техническому обслуживанию № 0020242742_xx*. Руководства по монтажу и техобслуживанию № 0020177361_xx*, 0020177382_xx*. Руководства по эксплуатации № 0020177300_xx*, 0020177301_xx*, 0020242743_xx*. Схема сертификации: 1с.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Помимо этого анализа на соответствие (см. Приложение – Бланк № 0779660). Испытания проводились в условиях стандартных условий (неагрессивная бытовая среда, перепад температуры от -10°C до +37°C, влажность воздуха до 85%, без ударов и вибрации). Сохранение продукции 22 месяца с даты производства. Срок службы изделия 15 лет. Присоединительные размеры соответствуют требованиям "Vaillant Group (International GmbH) (исполнительная республика) (адрес в Республике Беларусь, адрес: 230104, Республика Беларусь, город Минск, улица Кавелина, дом 63 корпус 1, помещение 3 (офис 16)). Общество с ограниченной ответственностью «Вайлант Груп Рус» - лицо, выполняющее функции иностранного изготовителя по договору № УДЛ 09/148 от 31.12.2008, действующему соглашению № 4/01 от 11.01.2021. Для 15-ти дневной копии от 0 до 9 (обозначает вид обслуживания Руководств). В обозначении и адресе могут применяться альтернативные названия: «EAG», «EAG/ATC».

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 10.11.2021

ПО 09.10.2026

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)
(подпись)



Морозова Елена Владимировна

Скобелева Светлана

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-DE.СП28.В.01569/21

Серия **RU** № **0779660**

Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

| Полное наименование филиала предприятия-изготовителя | Адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции |
|--|--|
| "PROTHERM PRODUCTION s.r.o." | СЛОВАКИЯ, Jurkovičova, 45 - 909 01 Skalica-Slovak Republic GLN: сведения отсутствуют. Географические (геоцентрические) координаты (широта, долгота): 48.848056, 17.214724 |
| "DELTA DORE" | ФРАНЦИЯ, Le Vieux Chêne – Bonnemain - 35270 COMBOURG – France GLN: сведения отсутствуют. Географические (геоцентрические) координаты (широта, долгота): 48.461970, -1.768718 |
| "Spheris Technology (Jiangxi) Co., Ltd" | КИТАЙ, N°609 Guangming Road, High-tech Industrial Development Zone 338004 Xinyu City, Jiangxi Province GLN: сведения отсутствуют. Географические (геоцентрические) координаты (широта, долгота): 27.845528, 115.027207 |
| "LACROIX Electronics" | ТУНИС, Zone Industrielle Zriba Hammen II - 1152 Zaghouan GLN: сведения отсутствуют. Географические (геоцентрические) координаты (широта, долгота): 36.357778, 10.206390 |
| "Computime Electronics (Shenzhen) Co. Ltd" | КИТАЙ, Computime Technology Park, Dan Zhu, Tou Buji Longgang Region, 518114 Shenzhen, Guangdong GLN: сведения отсутствуют. Географические (геоцентрические) координаты (широта, долгота): 22.621592, 114.158267 |

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)



для Морозова Елена Владимировна

Скребелова Светлана

(И.О.)

(И.О.)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-DE.CP28.B.01569/21

Серия **RU** № **0779661**

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

| Код ТН ВЭД ЕАЭС | Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса | Обозначение документации, по которой выпускается продукция |
|-----------------|---|---|
| 9032102000 | Автоматические электрические управляющие устройства бытового назначения: регуляторы температуры торговых марок "VAILLANT", "PROTHERM", модели и комплектация: | Европейские Стандарты EN 80730-1 (Автоматические электрические управляющие устройства бытового и аналогичного назначения. Часть 1. Общие требования), EN 80730-2-9 (Автоматические электрические управляющие устройства бытового и аналогичного назначения. Часть 2-9. Частные требования к термочувствительным управляющим устройствам). |
| | торговой марки "VAILLANT": - модели: VRC 630/3, VRS 620/3, VRT 250, vSMART, в комплекте с расширительными модулями: VR 32B, VR 60, VR 70, VR 71 | |
| | торговой марки "PROTHERM": - модели EXACONTROL, EXACONTROL 7 в комплекте с расширительными модулями: RED-3, RED-5 | |

Руководитель (уполномоченное
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)



Морозова Елена Владимировна

(И.О.С.)

Скобелева Светлана

(И.О.С.)

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C-DE.СП28.В.01569/21

Серия **RU** № **0779662**

Сведения о национальных стандартах (сводах правил), применяемых на добровольной основе для соблюдения требований технических регламентов

| Обозначение национального стандарта, нормативного документа | Наименование национального стандарта, нормативного документа | Раздел (пункт, подпункт) национального стандарта, нормативного документа |
|---|---|--|
| ГОСТ IEC 60730-2-9-2011 | «Автоматические электрические управляющие устройства бытового и аналогичного назначения. Часть 2-9. Частные требования к термочувствительным управляющим устройствам» | разделы 23 и 26 |
| ГОСТ IEC 60730-1-2016 | «Автоматические электрические управляющие устройства. Часть 1. Общие требования» | разделы 23 и 26 |
| ГОСТ IEC 62311-2013 | «Оценка электронного и электрического оборудования в отношении ограничений воздействия на человека электромагнитных полей (0 Гц – 300 ГГц)» | стандарт в целом |
| ГОСТ 30804.3.2-2013 (IEC 61000-3-2:2009) | «Совместимость технических средств электромагнитная. Эмиссия гармонических составляющих тока техническими средствами с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе). Нормы и методы испытаний» | разделы 5 и 7 |
| ГОСТ 30804.3.3-2013 (IEC 61000-3-3:2008) | «Совместимость технических средств электромагнитная. Ограничение изменений напряжения, колебаний напряжения и фликера в низковольтных системах электроснабжения общего назначения. Технические средства с потребляемым током не более 16 А (в одной фазе), подключаемые к электрической сети при несоблюдении определенных условий подключения. Нормы и методы испытаний» | раздел 5 |

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)
(подпись)



для Морозова Елена Владимировна

Скобелева Светлана

(И.П.)

(Ф.И.О.)